

REDACTIA:

și

ADMINISTRATIA:
Bethyanyi uteza Nr. 2

Articol și corespondențe pentru publicare se trimit redacțiuniei.

Concursuri, inserțiuni precum și taxele de abonament se trimit administrației tipografiei diecezane.

BISERICA ȘI ȘCOALA

FOAIE BISERICΕΑSCĂ-ȘCOLASTICĂ, LITERARĂ ȘI ECONOMICĂ.

APARE ODATĂ ÎN SĂPTĂMĀNĂ: DUMINECA.

PRETUL
ABONAMENTULUI:

PENTRU

AUSTRO-UNGARIA:

Pe un an: 10 cor.
Pe $\frac{1}{2}$ an: 5 cor.

PENTRU ROMĀNIA ȘI

STRĂINĀTATE:

Pe un an 14 franci.
Pe $\frac{1}{2}$ an 7 franci.

Telefon pentru oraș și comitat Nr. 286.

Inspecțiunea școalelor.

Am lăsat să se discute în largul ei chestiunea inspecțiunei școalelor noastre elementare. Să și făcut uz de acest lărgământ spunându-și fiecare părerile sale până la deplasare.

De mult să simte la noi lacuna inspecțiunei școlare. Primul pas spre organizarea inspecțiunei școlare s'a făcut acum sunt opt ani când s-au luat inițiativa la Consistorul nostru. A se numi pe lângă protopop comisari de specialitate, a se institui pe lângă protopopi inspectorii ajutători și a se institui un inspector școlar central pe lângă referentul consistorial. Aceasta eră idea fundamentală de unde s'a purces. Prin aceasta nu s'a intenționat nici o răsturnare că venirea întru ajutorul protopopului și a consistorului întru împlinirea inspecțiunei școlare, pe care nu o mai puteau face cu protopopul sau referentul prea însărcinați cu agendele enormi oprite în rezortul școlar.

Comisarii de examine s-au instituit din corpul învățătoresc, căci nu reclamă buget special și așa sa facut primul pas spre îndrumarea practică a învățătorilor, cari aveau nevoie de îndreptare în neajunsurile lor. Vor fi fost și comisari cari n'au satisfăcut aşteptărilor și au produs măhnire, dar aceasta încă nu însamnă, că instituția n'a fost bună și că n'a înălțat nivelul învățământului și învățătorul comisar a încăput foarte bine pe lângă protopop.

Protopopul are să rămână și mai departe inspectorul școlar pentru că el are să supravegheze spiritul religios al învățământului, ca acela să fie dominant în școală confesională și să crească creștini ortodoxi buni. De aici nu poate repăsi biserică. În considerarea agendelor multe ale protopopului ar fi de dorit să aibă un ajutor la rezortul școlar, la aceasta însă să recere buget și până când nu va fi acel buget nu putem vorbi de un ajutor stabil, ci numai de exmisiuni. Așa bunăoară din caz în caz ca protopopul să încredințeze pe învățătorii mai distinși din cercul său ca se facă inspecțiuni spre a ține la suprafață atenținea asupra mersului învățământului și în caz de nevoie a putea lua demersuri și în decursul anului, ca școala se nu piardă în nelucrare anul școlar.

Aveam satisfacția a constată, că protopopii în timpul din urmă au săvârșit o laudabilă activitate și au facut tot ce le-au permis puterile lor. În genere, la consistor însă s'a dovedit de nesuficientă puterea unui om fie aceea ori cât de productivă, un referent școlar nu mai poate provedea și referada internă și inspecțiunea externă și așa să impune grabnica realizare a planului de a institui pe al doilea referent care să poată inspecționa școalele.

Aveam înaintea noastră trecutul care ne dovedește, că în lipsa inspecțiunei n'au fost rodul școalei adecuat cu jefele cari s'au adus pentru ea, cifra analfabetilor este în dispoziție cu numărul școalelor susținute cu atâtea jertfe.

Așa cum stăm noi astăzi cu un referent abia putem rezolvă mizeriile școlare căte sunt înaintate la fondul consistorial, și rezortul școlar înaintează oarecum impins de jos, putem face numai administrația școalei în vreme ce consistorul ar trebui să aibă inițiativa de organizare și de conducere pedagogică. Aceasta însă numai așa o va putea face dacă va avea organe suficiente și apte de conducere pedagogică.

În măsura în care se va întări în centru conducerea școalei se va întări și școala în afara, regimile tari înaltă pretutindenea instituțiunile, pentru că numai ele sunt capabile să inspire viață în instituțiuni, și unitate în progres.

Chivernisile bune din dieceza noastră vor face acum posibilă și instituirea referentului al doilea ori a inspectorului școlar, cum îl vom numi și nu va întârziă instituirea lui. Aceasta ne întărește speranța în înflorirea școalelor noastre, căci sunt multe multe de îndreptat, mai multe decât se văd în cercul îngust de vederi căte s'au debitat în discuția asupra acestei teme.

Școala de Duminecă în biserică anglicană.

Elevi ai scolii religioase de duminecă sunt toți credincioșii anglicani din fragedă pruncie și peste tot decursul vieții. Scolile se conduc în parohii de preot, în orașe de capelați. Localurile acestora sunt în basementul bisericilor, și nu este biserică, sub care să nu fie sale luminoase și spațioase pentru adunări religio-

oase, unele destinate pentru copii, altele pentru adulți, pentru femei-mame și pentru bărbați. Câte o mică chilie, cea mai luxos împodobită și aranjată e destinată: *pruncilor sugători*.

Superintendentul școlii, când astă că într-o familie s'a mai născut un copil, trimite părinților o scrisoare de conținutul acesta:

Frate!

Ne face placere să introduce pe micul D-Voastre N. N. în *lista copiilor infantini*, și prin aceasta dorim a-l socoti membru al școlii religioase unde sunteți și C.V.; iar ca să Vă aduceți aminte de ziua nașterii copilului, Vă trimitem acest chip. Vei vrea să-ți aduci aminte și D-Ta de aceeași zi făcând un dar lui Dumnezeu, de căi-va bani pe când va fi copilul mare și-l vom primi în școală de copii.

Cu drag ne vom rugă lui Dumnezeu să binecuvinte copilul cel mic.

N. N., preot.

N.B. Chipul este o icoană, având la o parte chipul unui leagăn frumos împodobit cu un copilaș și de-asupra doi ingeri păzitori asupra leagănumului. De altă parte, scrisoarea:

Se atestă că N. N. e membru în Despărțământul infantin, și s'a născut la ziua luna anul ...

Mama:

Tata:

Botezat în:

N. N., preot superintendent.

Un leagăn frumos împodobește sala pruncilor infantini, unde căte un bilet legat cu pantlici arată numele fiecărui copil născut într'un an.

Părinții și copiii după terminarea serviciului divin se abăt cu drag pe la această chilie a infantilor.

Iar când copiii sunt mărișori, li-se trimite părinților pentru copii o altă scrisoare așa:

Micuțule prietin!

Când ai fost botezat am promis că biserică va avea grija de tine. Această carte îți-o trimitem ca să vezi, că nu ne-am uitat de tine, ci și acum ne rugăm necurmat ca să fi cuminte și ascultător.

Prietinii tăi:

N. N., preot.

N. N., secretar.

În unele școli se cetește lista copiilor la: *Praznicul copiilor* și la *Crăciun* și le fac daruri. Părinții se bucură la aceasta și au iubire de școală de duminecă.

I. Școala frobeliană.

Se ține la oară fixă duminecă ori în decursul slujbei, ca părinții să poată participa la serviciul divin.

Am cercetat niște prelegeri.

Învățătorul salută copiii: Bună dimineață, băieți, apoi îl întrebă ce-au făcut peste săptămână, o cântare, apoi jocuri, cu chipuri, animale, peisage, soarele, luna, stele, pomi, paseri, etc. Urmează o istorioară biblică, enarează și ei. Se fac apoi a merge la biserică, se așeză și li-se spune altă istorioară. Se folosesc chipurile. Povestesc istorioarele. Se închipuează a fi misionari prin țări străine și la diferite ocupări de scene. Formează trenuri, apucându-se unul de altul. Închipuiesc căruță cu cai ducând ajutor și hrana celor neforociți. Li-se dă să construiască poduri, case, trenuri. Prelegerea o încheie cântarea, când fiecare dând mâna cu conducătoarea se duc acasă. Pentru cei bolnavi aduce bani, ca să sporească fondul lor.

Mi-am formulat asupra acestei rânduieri această judecată:

1. Părinții pot merge la biserică.

2. Copiii în 2 ceasuri își reîmprospătează ce-au făcut peste săptămână și încep o nouă viață de plăceri.

3. Fac deosebire între ziua duminecii și alte zile.
4. Aplică lecțiile la viață, figurile fixează ideile.
5. Se controlează pe sine.

Au și manuale pentru „Kindergarten,” cu material distribuit pentru cele 4 anotimpuri. Si „Lecții biblice pentru începători.” Apoi rugăciuni de dimineață, de seara, multămătă pentru mâncare, și Tatălnostru.

II. Despărțământul copiilor

Estatea de 7 ani: *Decalogul* și sărbătorile anului bisericesc.

Estatea de 8 ani: *Fericirile și credeul apostolic. Tainele.*

Estatea de 9 ani: *Viața lui Isus.*

Estatea de 10 ani: *Catehizmul ilustrat.*

III. Școala biblică

Estatea de 11 – 12 ani: *Legende evreiești. Viața patriarhală. Geografia Palestinei.*

Estatea de 12 – 14 ani *Profeții și preoții. Robiile.*

Estatea de 15 ani: *Plinirea vremii și Mantuitorul.*

Li-se dă carte de slujbă: *Prayer Book*, și o studiază. Părțile biblice din ea le caută în *Scriptură. Catehizmul*. Ce este în *Prayer Book*, și *Catehizmul*.

IV. Clasele de adulți.

Clasele de adulți, în care intrând li-se impărtășește elevilor *confirmarea*, poartă diferite numiri, după apostoli și femei sfinte.

Se predă istoria apostolică, în legătură cu episoadele apostolești și faptele apostolilor.

V. Despărțământul Seniorilor.

a) Istoria bisericeasă universală,

b) Misiunile moderne, domestice și externe,

c) Lecții din *Prayer Book*,

d) Doctrina creștină,

e) Ale cătuirea, Traducerea și Interpretarea *Scripturii*,

f) Metodele moderne ale activității bisericești,

g) Biserica anglicană. Istoria, Doctrina, Ierarhia, Disciplina și Tainele ei.

h) i) j) k) l) m) Cursuri speciale după Unirea de studii biblice: *Cărțile T. V. T. N. și Epocii apostolice.*

n) Prorocii și doctrinele lor.

o) *Cărțile de înțelepciune ale T. V. Proverbele, Eleziastul, Înțelepciunea lui Solomon, Iov.*

p) Învățătura Școlii de duminecă. Pedagogia, Studiul copilului și organizarea școlii.

q) Lira anglicană.

În clasa aceasta bărbați, au societăți religioase ca: Soc. Sf. Andrei, a Samarineanului îndurat etc., iar femeile societăți cu nume ca: Marta și Maria... care țin anual congrese provinciale și universale.

Cu executarea acestui program răspunde Biserica anglicană mandatul lui Isus: *Mergând învățați*, iar rezultatul e conștiința religioasă vie a credincioșilor englezi, cultura lor înaintată, optimistă, onestă, respectarea preoțimei și înflorirea bisericii lor. Conferențele sinoadele și congresele preoților regulează metodele educației, o supravegherează și o controlează. Unii preoți sunt preoți religioși stând în legătură cu poetii și cu literații neamului lor, sunt istorici eclesiastici făcând parte din societățile istoricilor laici sunt filozofi, pedagogi etc. fruntași intelectuali cari trăiesc *pentru biserică* și înțind că *prin biserică* s'a ridicat neamul lor la atâtă înflorire și numai prin astfel de preoți e în stare o biserică să înalțe un neam.

Cările virtușilor în acest neam nu sunt părăgini nici potecile păcatelor nu sunt nesupraveghiate, și se aud vechi glasuri de profeti răsunând din inimile celor ce trăesc în idealuri de profeti.

Și mă făcură aceste experiențe să cred, că religia pentru acest popor e o realitate, frumoasă și folositoare, de care omul sărac, bogat, cult ori simplu, și în orice stare a etății e influențat și călăuzit de idealul ei. Pentru completarea planului școlii religioase voi mai schița principiile evanghelice pentru *examenul de pietate*, conform stadiilor vieții, pruncie, copilarie, junete, bărbătie și bătrânețe — în capitolele viitoare.

T. R.

Adunarea generală a Reuniunii învățătorilor bănățeni.

Este incontestabil că întrunirile sunt în viața omenirei cele mai eficace mijloace pentru întărirea voinței și înălțarea susținătorilor a societății.

La 15/28 și 16/29 august a. c. s-au întrunit la Timișoara apostolii culturii neamului pentru a discuta bogatul program de muncă, pregătit de comitetul reuniunii. Și dacă în aceasta epocă de fier să impună societății a desvoltă o energie deosebită, cu atât mai vârtoș se reclamă ea dela aceia cari prin destin au fost chemați să fie generația istorică a corpului didactic românesc. Adunarea s'a deschis la ora 9 jum. a. m. în biserică din Fabricul Timișoarei, prin președintele Iuliu Vuia, care prin un instructiv discurs a ținut să trezească în semenii săi conștiința demnitații lor oficiale. Salută cu bucurie pe dl. Gheorghe Pârvu delegatul reuniunii Caransebeșene, care la rândul său în termeni aleși salută adunarea.

Adunarea prin sculare dă expresiune durerii pentru trecerea la cele eterne a membrilor: Paul Miușescu și Atanasiu Sirca.

Procedând la constituire se aclamă notar Iosif Popa și Aurel Bădescu; iar bărbații de încredere Ioan Cismas și Iuliu Lucuța.

S'a constatat apoi prezența a 110 membri ordinari și adunarea se declară capabilă pentru decisiuni valide.

Am remarcat între oaspeți pe dnii Dr. Valeriu Mezin, Dr. Pompil Cioban, Vasiliu Voianțu s. a. Din raportul general apare că comitetul a ținut 4 ședințe și a rezolvat toate actele avizate lui; iar prezidiul a rezolvat 210 cauze. Bibliotecile au 911 opuri, iar reuniunea 2 fonduri: fondul reuniunii în sumă de 2978 70 cor. și fondul convictului în suma de 6374 71 cor. Cest din urmă s'a crejat abia de 2 ani, decând a luat conducerea reuniunii președintele Iuliu Vuia.

Raportul cassarului P. Ciucur se transpune comisiei cenzurătoare. În comisie s'a ales: Ioachim Muntean, Alexiu Putici și Adrian Perii.

În comisie pentru înscierea membrilor: Petru Ugliș N. Alexa și Stefan Murgu.

Dl Iosif Stefan cetește conferința sa despre Mihail Eminescu ca poet și pedagog. Interesanta conferință s'a ascultat cu vădit interes, iar conferențiarului i-s'a dat multă mulțumită.

Urmează o discuție asupra chestiunii: „Cari sunt modalitățile intemeierii ligei școlilor abstinență?“ Dl Iosif Popa, cetește instructivul său studiu și face propuneri concrete. Iau parte la discuție dnii Vuia, Ugliș, Nicoreșcu, Mihai și alții, după care adunarea hotărăște că cu începerea anului școlar actul fiecare învățător să ia obligația de a întemeia liga școlilor abstinență și să aranjeze serbări școlare cu piese teatrale prin cari se combată alcoolismul și a răspândi literatura de combatere a alcoolismului.

Comitetul completat prin membrii: Petru Ugliș, T. Bucurescu și Constantin Mihai, se însarcinează cu elaborarea unui normativ de organizare a ligei din chestiune. Ven. Consistor este rugat să intervină la guvern pentru închiderea ospătăriilor în zilele de duminecă și sărbători, tinerimea până la 15 ani să fie oprită a cercetă localurile publice a se organiza conferințe cu schiopticoul, a se crea și răspândi o literatură poporala pentru combaterea alcoolismului.

Telegramele de salutare ale domnilor Dr. Traian Putici — dela Lausane — și Cornel Lazar, să primesc cu insuflare aclamări.

Dl Julian Lucuța dă cetește frumosului său studiu. „Din idei vechi,“ convingeri noauă, care a captivat interesul auditorului prin modul interesant și atrăgător în care a îmbrăcat idei conduceatoare în reformarea învățământului limbistic. Dl Lucuța s'a dovedit un bărbat deplin orientat asupra reformelor acestui învățământ, reclamate de considerațuni practice. După ce s'a lămurit chestiunea prin vorbirile membrilor Vuia, Bucurescu și Lepa, chestiunea s'a făcut obiect de studiu în adunările despărțimentelor.

În aceeașă ședință s'a cedit și conferința zelosului membru N. Alexa, „Ceva despre ordinea lumii“ Fiind timpul înaintat ședința se ridică, anunțându-se a doua pentru orele 3 p. m. Învățătorii s'a întrunit apoi la un prânz comun, dela care au lipsit vorbirile, voind învățătorimea să arată că ea nu prin toate, ci prin o muncă serioasă dorește să impună. Nu vorbe, ci fapte dorim.

Redeschizându-se ședința la ora 3 se cetește telegramele de felicitare ale reuniunii arădane și orădane, precum și a referentului Dr. Ciuhandu și Bl. Codreanu să primesc cu insuflare urale. Punându-se la ordine „Chestiunea inspectiunii școlare“ tractată cu multă competență de d-nul Iuliu Vuia, să cedează prezidiul d-lui Simeon Faur. Dl Vuia s'a dovedit și prin tractatul prezent să fie de ceeace pururea l'am cunoscut. După ce au luat cuvântul în chestiune și și membrii Baran, Lucuța, Lepa, Suciu și Indreică, cauza s'a transpus comisiunei competente.

Telegrama Preacuvioșei sale arhimandritului Augustin Hamsea, s'a primit cu mare insuflare.

Seară la ora 8 și jumătate s'a început concertul aranjat cu concursul bravului cor dela Chisărău, care venise în număr 50 sub conducerea dlui Lucian Sepeștan. Bună impresie a făcut că tatăl cedase ulterior conducerea fiului să Sever Sepeștan. Reputația binestabilită a acestui dar cultural ne absolvă de ori și că cuvânt de laudă!

Reuniunea învățătorilor a ridicat mult prestigiul ei propriu prin aceasta producție culturală.

Concertul a fost relativ destul de cercetat, cu atât mai vârtoș că în aceeași zi și Maerii Timișoarei au avut serbări culturale sociale.

Şedința ultimă s'a deschis în 29 august la ora 9 a. m.

Raportul comisiei literare, dl S. Andron, raportând asupra modalității intemeierii bibliotecilor parohiale, după ce în introducere apreciază importanța continuă evaluării a tineretului și poporului prin cărți potrivite, face propunere concretă. După ce au luat cuvântul în chestiune membrii Baran, Muntean, Vuia și Sandru adunarea decide: în scopul creierii bibliotecilor parohiale ven. consistor să prelimineze din oficiu o sumă în preliminare comunelor, preoții și învățătorii să aranjeze concerte, și să adune contribuiri etc. în beneficiul bibliotecii.

Ven. consistor să elaboreze un regulament al bibliotecilor și să circuleze lista scrierilor acomodate.

Urmând referada comisiunei censurătoare prezentată prin referințele ei loachim Muntean, adunarea generală, după o discuție animată decide: incasarea taxelor restante, schimbarea titlului fondului convictului în „fondul de ajutorare pentru fiți invățătorilor” să se solicite la veneratul consistor rezolvirea rugării reuniunii de a se face un memoriu înaltului guvern pentru reducerea anilor de serviciu, să fie rugat ven. consistor a dispune ca toți invățătorii să fie provăzuiți cu diurne și „viatec” la adunările reuniunii. În chestia întemeindului organ pedagogic sa decis: „Vatra școlară” să se decreteze de organ oficial impunându-se atât bibliotecilor școlare cât și invățătorilor. Pentru redactarea ei să se constituie un comitet de redacție compus din membrii tuturor provinciilor mitropoliei. Pentru asigurarea existenței să se creieze un fond.

La propunerea limbii maghiare se roagă ven. consistor a dă invățătorilor mâna liberă de a și alege manualele. Să se tipărească diplome pentru membrii, deasemenea să se continue tipărirea anuarului reuniunii. Orfanului T. Jurma i-se votează un ajutor de 100 coroane, din fondul reuniunii, iar dl Iuliu Puticu un onorar de 50 cor. din fondul convictului.

Cererei membrului G. Caba i-se răspunde că e îndreptățit la spesele pentru conferințe provăzute în concurs.

Adunarea cu mare însuflețire decide a aranjă în ferile anului viitor excursie de studii la Roma alegând spre acest scop o comisiune de 10, căreia i-se concrede afacerea.

Activitatea înbucurătoare a biroului și comitetului se ia cu placere la cunoștință.

Referentul P. Ugliș referează că s'a inscris de membru fundator A. Indreica.

Socoata licitații obiectelor rămase dela loterie se aproba.

În sfîrșit propunerilor adunarea primește: Propunerea membrului Ștefan Ștefan de a se rugă ven. consistor a dă potrivită explicare paragrafului 3 al legii cîinvenalelor, adeca că binefacerea acelora să nu fie legată de servirea invățătorilor în una și aceiaș comună. La propunerea membrului Valeriu Ghileran, adunarea dă expresiune regretelelor și totodată protestează în contra celor publicate în Nr. 18 al „Revistei preoților” din Timișoara, sub titlul „Câte ore de predare are invățătorul la an”? La propunerea membrilor Neagu și Magdu adunarea votează mulțumită protocolară Escel. Sale ministrului de comerț pentru favorul călătoriei acordat și invățătorilor confesionali, rugându-l ca acela să se extindă și asupra familiei și a invățătorilor emeriți. La propunerea lui T. Page adunarea roagă pe ven. consistor ca în viitor pedepsele dictate asupra invățătorilor pe cale disciplinară să se administreze fondului de ajutorare a fililor de invățători.

Urmează raportul asupra chestiunii inspecțiunii școlare prezintată prin referentul ei Iulian Lucuța care propune iar adunarea decide: să roagă ven. consistor să creeze pentru dieceză un post de revizor general al invățământului, ca șef de secție, căruia să i-se dea un contingent de subrevizori dintre invățătorii în funcție, cu pracsă și abilitate ca povătuitori și îndrumători.

Proxima adunare generală s'a decis a se ține la Timișoara în prima jumătate a lunei august. Adunarea s'a închis la jum. 1 p. m.

Fie ca și aceste lucrări să contribuie la promovarea culturii neamului și ridicarea prestigiului statului invățătoresc.

Bazoș, la 6 sept. 1910.

Un membru.

Alcoolismul.

Nu este destul de răspândită convingerea tocmai printre cei direct interesați, adecă printre țărani, că alcoolismul, beția, este o boala tot așa de mare, precum erau altădată epidemii cele mai grele, ca holera, ciumă, etc. Cu toate că stricăciunile ce face beția la țară au spăimântat pe toți cei dela orașe, cari au ochi de văzut și cari au milă omenească de sătenii noștri, — ei însăși s-au învățat se vede cu răul, nu mai au ochi pentru rușinea și urmările rele ale beției și prin urmare au nevoie de a fi lumiți asupra unei primejdii care amenință în sănătate și viață, nu numai pe dânsii, dar încă și pe copii lor, pe cari doar de sigur că-i iubesc și n'ar vrea să le facă un rău.

Asupra principiilor alcoolismului la țară s'a scris mult, dar e bine să se arate iară și iară aceste principii, pentru că numai cunoșcându-le pe ele, putem găsi leacul răului, care a devenit o adevărată primejdie pentru neamul întreg.

Una din principiile cele mari ale beției este starea culturală înăpolată a țărănișului. Cum are un ceas liber, el nu cunoaște altă trecere de vreme și altă petrecere decât băutura. Aceasta îngreuează și propaganda antialcoolică printre țărani. E greu să propovăduiescă în cărciumă contra băuturii și e greu să iei omului locul unde se întâlnesc cu alții, pentru a petrece câteva ceasuri și „a mai uită necazurile”, fără ca să-i dai ceva în schimb.

Trebuie deci ca propaganda antialcoolică să se unească cu altceva plăcut. Șezătorile literare sunt foarte bune, dar ele trebuie făcute pe nățelesul țărănilor și să fie instructive, dar nu aşa încât să se ceară săteanului o sfârșită obosită de creier pentru a le gusta. Să fie o petrecere, nu o școală. Si dacă țărănușul va sta câteva ceasuri la șezătoare, în loc de a sta la cărciumă, se va fi făcut mai mult pentru combaterea alcoolismului, decât cu o sută de predici și discursuri.

Prin aceasta nu vom să spunem că prediciile și discursurile nu sunt trebuințioase. Dar și ele trebuie să aibă un caracter special. Preotul se va folosi de orice prilej pentru a combate beția, dar o va face în așa chip ca să reiasă că numai dragostea de pastori și să-i îndeamnă. Pentru că însă predica preotului să fie eficace, neapărat el trebuie să dea exemplul abținerei și să nu bea nici un fel de alcool, căci cu vechea vorbă „ce face popa să nu facă norodul” nu se combată alcoolismul. Toți cei convinși de primejdia alcoolismului, trebuie să facă dovada convingerii lor, să se abțină dela băuturile alcoolice. De n'o fac, ce preț va pune bătorul pe convingerea și sfaturile lor?

Dar dacă la generația actuală propaganda antialcoolică va prinde mai greu, la cea viitoare se poate obține cele mai frumoase rezultate. Invățătorul poate face în școală foarte mult în această privință. Nu numai să arate copiilor urmările nenorocite ale alcoolului, dar să-i obiceiuască din vreme să găsească plăcere în alte ocupații decât băutura, așa că atunci când vor fi oameni, să se poată lipsi cu totul de cărciumă. Când omul a prins gustul cetății, el se va folosi de fiecare clipă de libertate pentru a și-l satisfacă, — totemai după cum bețivul profită de fiecare clipă pentru a-i mai trage o dușcă. Cetățul va deveni o patimă și oricine va înțelege că o patimă folositoare, iar nu una primejdioasă ca băutul.

Dar în școală copiii vor mai trebui obiceiuși cu jocurile la aer liber, cu gimnastică, în care scop se vor organiza și societăți. Vom mai construi la sală

societăți de pompieri voluntari, cari vor face exerciții duminica. Vom obține astfel rezultate folositoare și vom sustrage oamenii dela cărciumi dezvălându-i tot, odată de băutură. În multe sate ale Germaniei, Suediei și Norvegiei, s-au introdus și jocurile de inteligență, cum e șahul de ex. Duminica satul întreg, tineri și bătrâni, bărbați și femei, și-o petrec la întruniri, conferințe sau prin grădini jucând șah. Acest joc contribuie și la dezvoltarea inteligenței și surtează aproape cu totul ocazia de băutură. Dacă șahul ar fi la noi un joc prea greu, s-ar putea luă altele mai ușoare ca dame, halma și s-ar putea începe chiar cu șahul, destul de cunoscut și la sate.

Toate acestea sunt numai indicații de ceea ce s-ar putea, ar trebui să se facă. Sunt însă de sigur încă alte multe căi, pe care condițiunile locale le arată omului intelligent și de cari trebuie să se uzeze în combaterea alcoolismului. La țară influența personală poate fi mult mai mare decât în orașe. Oamenii se cunosc mai bine și depind mai mult unul de altul la sate. Orî cine deci simte că are un ascendent asupra consătenilor săi, trebuie să se folosească de dânsul pentru a combate bejia, știind că astfel își indeplinește o datorie creștinească față de aproapele lui și o adevărată datorie națională și patriotică.

Numai astfel se va putea ajunge ca țărăniminea din propriul ei indemn să se lase de băut. Schimbările mari în obiceiurile vechi ale unui popor, nu se pot face decat dacă o generație a trecut. Putem stărpi prin propagandă alcoolismul la oamenii mari, îl putem cu totul stărpi la generația ce vine, dacă din școală ne vom folosi de toate mijloacele pentru a sustrage trupurile tinere dela consumația alcoolului și dacă vom reuși să le convingem de greaua primejdiei a acestei consumații.

De sigur că o legiuire rațională și sistematică trebuie să sprijine această propagandă. La noi s'a făcut un început bun cu legea d-lui Costinescu pentru monopolizarea cărciumilor. Dar cu aceasta suntem încă departe de idealul care ar fi interdicția generală a vânzării unor anume produse spirtoase, a rachiniilor de exemplu. În Elveția o asemenea interdicție legală există pentru absint, — și ce este vrednic de notat, este că ea a fost votată de majoritatea populației, căci s'a hotărât prin referendum, adecă printr'un fel de plebiscit, fiecare cetățean având să se pronunțe direct prin votul său pentru sau contra interdicției de a se mai desface absintul.

Când vom ajunge și noi timpul acesta? Nu că populația noastră ar fi așa de convins alcoolică; am avut doar sate cari au declarat că nu le trebuie cărciumă, — dar diferite interese de ordin economic stau încă în calea unei mai energice exterminări a alcoolismului pe cale legală.

Combaterea alcoolismului la țară este o chestiune de valoare a neamului, nu numai pentru că țărăniminea constituie marea majoritate a națiunii și cea mai pură parte a ei, dar și pentru că țărăniminea e rezervorul din care ori ce popor trage mereu puterile de renaștere și refinvorare, așa că dacă țărăniminea e prăpădită de boli, neamul întreg se resimte și e amenințat în viitorul său!

Pe lucru deci și fiecare în cercul său să lucreze pentru stăpîrarea alcoolismului.

Tabele de cetire

conform ordinației ministeriale
Nr. 76000/1907.

Cu text românesc, acomodate la orice metod Cor. 6.—

Cu text unguresc, acomodate la orice metod Cor. 4-80

Ambele după manualele aprobatе de înaltul minister de culte.

90 bucăți tabele la istoria naturală, tipărite în mai multe colori și întinse pe carton,

Cor. 40.—

Comandele se pot face la firma editoare :

Librăria diecezană Arad.

CRONICA.

Instituțile pedagogice. „Tribuna“ descopere că ceva nou primejdia instituțiilor noastre pedagogice, că anume să pregătește statificarea instituțiilor pedagogice, și împuță organelor bisericesti, că nu se ocupă cu aceasta importantă chestiune pentru biserică. Cam întârziat a aflat autorul acestui articol de planul statificării preparandilor, căci despre aceasta să scrie de mult în ziarele maghiare și să discută în cercurile oficiale. După părerea noastră n-am fi ajutat nimic prin o discuție în organele bisericesti, ci dimpotrivă am fi stricat cauzei. Este destul se o știm aceasta și să ne întărim prin organizație internă instituțiile pedagogice, ca să nu servească motiv de excepționare și închidere. În acest punct biserică oficială face toate căte-i sunt cu puțință și urmează cu ochii deschisă dezvoltarea lucerelor. Sperăm a fi zis destul prin aceasta.

Nr. 5138/1910.

Concurs.

Prin aceasta se publică concurs cu termin de 30 de zile socotite dela ziua ce urmează după prima publicare în „Biserica și Școala“ pentru conferirea unui stipendiu diecezan de 1000 coroane, adecă una mie coroane, spre scopul pregătirii pentru catedra de desemn și caligrafie la școale medii.

Îndreptății la acest stipendiu sunt :

Tinerii ortodocși din întreagă dieceză a Aradului, cari au să-și înainteze cererile la adresa Consistorului român ort. din Arad, instruite cu următoarele documente originale ori în copii autenticate la vr'un notariat public regesc :

1., Estras din matricula botezaților, provăzut cu clauzula parohului local, că respectivul și de prezent aparține bisericii române gr. or.

2., Testimoniu despre absolvarea vre unei școale medii, din preună cu atestat de maturitate;

3., Certificat medical despre starea sanitată a recurentului.

4., Declarație despre aceea că după absolvare va primi să fie aplicat în serviciul diecesei Aradului, cel puțin cinci ani și că la din contră se obligă și garantează restituirea stipendiului.

5., La acest concurs se admit și reflectanți, care având pregătirile recerute din școalele medii, au și început cursul de asemenea pregătiri.

Concurrentul va avea să arate în petiție că are ori nu și alt stipendiu; dacă da de unde și în ce sumă?

Petiționile, care nu vor intruni condițiunile de mai sus ale concursului nu se vor lua în socotință.

Fiecare concurrent are să comunice locul, posta ultimă, unde să i-se trimită rezoluția Consistorului.

Arad din ședința Consistorului ca senat școlar dela 12/25 august 1910.

Consistorul ort. rom. din Arad.

Concurse.

Pentru ocuparea postului de invățător la școală din comuna Cristior-Cristiorul de sus țiarină cu termen de 30 zile dela prima publicare în foaia Biserica și Școala cu următorul sălu: a., bani gata repartizați pe credincioșii apărători la aceasta școală 600. cor. b., locuință statătoare din o chilie 1. culină și 1. cămară. c., dela înmormântare mare 1. cor. mică 40. fileri. d., pentru conferință când va lua parte 20. cor.

Doritorii de a ocupa acest post sunt obligați să instrui și deinde pruncii de școală în cântare, să conduce și deplini cantoratul în toată dumineca și sărbătoarea la s. biserică, tot așa și la funcțiunile venind în parohie pe lângă stola mai sus însemnată.

Înregirea salarului la suma prescrisă de lege precum și a cvincvenalului rămâne să se cere dela stat după deplinirea stațiunii conform decisului dela comisia comitatență de sub Nr. 3782/910.k. după care deja comuna a recurs dar din lipsa bugetului ministrului de cult în urma stării de ex-lex, sub Nr. 55225. să prenătă numai.

Ceice doresc să ocupe acest post să-si trimită recursul ajustat cu documentele de lipsă adresat comitetului parohial din Cristior până la 15/28 august a. c. către P. On. D. Adrian P. Deseanu protopresbiter în Vaskoh-G. Bihor, iar până la acest termin a se prezenta în s. biserică de aici spre a-si arăta destitutia în cânt și tipic.

Criștor din ședința comitetului parohial ținută la 4/17 iuliu 1910.

Comitetul parohial

Cu știrea și învoieea mea: Adrian P. Deseanu protopresbiter.

—□—

1-3

Pentru indeplinirea definitivă a postului invățătoresc din Bălăeni se scrie concurs cu termen de 30 zile de la prima publicare, pe lângă următoarele emolumente: Salar în număr 600 cor; cvarțir cu doăuă chilii și folosirea intravilanului școlar; venitele cantorale; și înregire dela stat la 1000 cor.

Recurenții vor avea să-si înainteze rugările ajustate cu documentele necesare și adresate comitetului parohial din Bălăeni, P. O. Domn protopresbiter Adrian P. Deseanu în Vaskoh.

Alegăndul va provede agendele cantorale în și afară de biserică.

Comitetul parohial

În contelegeră cu: Adrian P. Deseanu protopresbiter.

—□—

1-3

Pentru înregirea postului de invățător din Hodoș (tractul Belințului), să scrie concurs cu termin de 14 zile în „Biserica și Școala”.

Emolumentele împreunate cu acest post sunt:

1. În bani gata 800 cor.

2. Uzurătul dela 4 jugăre și 500□ socotit cu 200 cor.

3. Scripturistica 4 cor.

4. Conferință 16 cor. apoi locuință liberă.

Cvincvenalele să vor cere dela stat.

Fără alt onorar, alesul e obligat să preste și servicii cantorale, atât în, cat și afară de biserică.

Darea după pământ o suportă invățătorul.

Reflectanții au să-si înainteze petițile concursuale, instruite conform legilor în vigoare, comitetului parohial, pe calea oficiului protopopesc din Belinț (Belincz, Temes-megye), și în launtrul terminului concursual, sunt poftiți să se prezintă în s. biserică, spre a-si arăta destitutia în cântare și tipic.

Comitetul parohial

În contelegeră cu mine: Gherasim Sârb protopresbiter.

—□—

1-3

Pentru indeplinirea postului invățătoresc — cantonal din Sân-Micăușul-Mare devenit vacanță, prin aceasta se publică concurs cu termin de 30 zile dela prima publicare în organul diecezan „Biserica și Școala”.

Emolumentele împreunate cu acest post sunt:

1., Salar fundamental 1000 cor. plătit înainte în rate lunare ori treilunare și cvincvenalele prescrise în lege, după anii de serviciu prestați în aceasta comună.

2., Locuință cu trei odăi, culină, cămară și şopru de lemne.

3., O grădină afară.

4., Pentru participare la conferință 20 cor. iar pentru scripturistica 10 cor.

Dela recurenții se cere diplomă invățătorescă.

Invățătorul ales pentru salarul espus mai sus este indatorat fără alta remunerare — a provede cantoratul în biserică.

Recursele ajustate conform Regulamentului sunt să se înainteze în termen legal oficiului protopresbiteral ort. rom. din B. Comloș (Nagy-Komlos) comit. Torontal, având recurenții să se prezinte în cutare dumineca sau sărbătoare în sfânta biserică din Sân-Micăușul-Mare, pentru a-si arăta destitutia în cântare și tipic.

Dat din ședința comitetului parohial din Sân-Micăușul-Mare, ținută la 22 aug. (4 sept.) 1910.

George Dogar

președinte.

Ioan Popovici

notar adhoc.

În contelegeră cu: Mihai Păcăian adm. protopop.

—□—

1-3

Nr. 5/1910 E. G. B.

Se publică concurs pentru unul ori două stipendii de 400 cor. anual din fundația Elena Ghiba Birta pentru anul școlar 1910-1911 cu terminul de 14 zile dela prima publicare.

Indreptății la aceste stipendii sunt în prima linie rudeniile testatoarei, iar recurenții neînrudiți, de religiunea gr.-or. rom. din comitatele Arad, Bihor, Bichiș și Cenad numai atunci se primesc, când lipsesc competenții dintre rudeni.

Recurenții au să-si înainteze cererile lor la adresa Comitetului administrativ al fundației Elena Ghiba

Birta în Arad, provăzute cu timbru de 1 cor. și instruite cu următoarele documente originale ori copii autentice:

1. Extras din matricula botezaților, provăzut cu clauzula parohului local, că și de prezent aparține bisericei gr.-or. române.

2. Rudeniile mai au să adnexeze și informațiune familiară, prin care pot să dovedească, că sunt înruditii cu testatoarea.

3. Atestat de paupertate dela direcțoria competentă, cu date pozitive despre starea materială a părinților și a recurenților. Acest atestat să fie confirmat prin subscriverea parohului local.

4. Testimoniu școlastic, că au absolvat cel puțin școala elementară cu succes, iar aceia, cari au ascultat deja cursuri la vre-o școală medie sau academie respective universitate, să dovedească, că au câștigat astfel de testimoniu, încât pot trece în cursurile superioare.

5. Certificat medical despre starea sanitată.

6. Dacă recurentul a întrerupt studiile, are să dovedească prin act autentic, unde a fost, și ce purtare a avut.

7. Recurentul să arate specialitatea, la care, locul, unde are să urmeze studiile, precum și dacă are oribă alt stipendiu. Pentru cazul, că recurentul ar fi înscris deja la vre-un institut de învățământ, aceasta să o dovedească prin certificat dela direcținea respectivului institut.

8. Fiecare stipendist este obligat, ca după terminarea studiilor să asigure comitetul administrativ, că indată ce își va ajunge scopul dorit și îi va permite starea materială, va depune pentru totdeauna 50 coroane pentru augmentarea acestei fundațiuni.

9. Petițiunile lipsite de condițiunile de mai sus, ori sosite după terminul de concurs, nu se vor lua în socotință.

Arad, la 25 aug. (5 sept.) 1910.

Pentru comitetul administrativ al fundațiunei Elena Ghiba Birta:

Ioan I. Papp,
Episcop.

Pentru îndeplinirea definitivă a postului de învățător dela școala conf. gr. or. română din comuna Lalașint, protopresbiteratul Lipovei (Lippa) se publică concurs cu termin de 30 zile dela prima publicare în organul oficios „Biserica și Școala.”

Emolumentele sunt: 1. Salariul fundamental 1000 cor. 2. Cvîncenalele prescrise de lege conform serviciului prestat în comună. 3. Cvarțir cu 2 chilii și o grădină de 1200□ întravilan, 4 lanț estravilan în gunoiste și 400□ din grădinele mari. 4. Pentru participarea la conferințele învățătoreschi și a reuniunii în total 50 cor. 5. Scripturistica 30 cor. Dela înmormântări până la 7 ani 40 fil. dela 7 ani în sus 1 cor., cu liturgie 2 cor. Pentru familiașul școalei 64 cor. 6. După pământul ce beneficiază învățătorul ce se va alege va suporta dările prescrise. Pentru încălzirea școalei cu cărușie cu tot 300 cor. Alesul va avea a provedea afară de școala cotidiană și instrucția elevilor dela școala de repetiție precum și conducerea ambelor strane și a cantică cu elevii în și afară de biserică fără alta remunerație.

Doritorii de a ocupa acest post sunt poftiți ca recursurile lor adjuseate conform regulamentului ordinilor în vigoare adresate comitetului parohial din Lalașint să le substearnă Pr. On. oficiu protopresbiteral în Lipova (Lippa) (Temes m.) având totodată a se prezenta în vre-o dumineacă ori sărbătoare în sf. biserică

din Lalașint pentru a-și arată desteritatea în cântare și tipic. Recurenții cari vor putea dovedi că sunt apti pentru a învăță și a conduce cor vocal vor fi preferați.

Lalașint 22 august (4 septembrie 1910.)

Stefan Mihailovici

not com. par.

Ioan Hădan

pres. com. par.

În conțelegeră cu: Ioan Cimponeriu adm. protopopesc.

—□—
2—3

Prin aceasta să publică concurs pentru îndeplinirea postului de învățător dela școala gr. or. rom. din Nagykomlós (B.-Comlos) devenită vacanță prin penzionarea învățătorului Nicolae Popovici cu termin de recurgere de 30 zile dela prima publicare în organul oficios „Biserica și Școala.”

Salarul împreunat cu acest post este:

1. Salar fundamental 1000 cor. anual în bani gata.

2. Cvarțir constător din o chilie, tindă, cămară, podrum, pod, grajd, cocină și grădină întravilană 400□ st.

3. Cvîncenalele prescrise de lege să compută numai după un serviciu de 5 ani neintrerupt în această comună.

4. Dela înmormântări, unde va fi poftit, 80 fileri.

Alesul învățător e îndatorat a îngrijii pe spesele proprii de ținerea în curățenie a locuinței sale în partea din lăuntru, a conduce — fară altă remunerație — strana dreaptă și a învățătorul în canticile bisericești.

Dela recurenți să recere evaluația inv. prescrisă de lege și atestat despre capacitatea de a putea învăță și conduce corul.

Ceice doresc a ocupa acest post inv. vor avea a-și înaintă recursele adjuseate conform Regulamentului și adresate comitetului parohial gr. or. rom. din Nagykomlós (B. Comlos) oficiului popesc din Nagykomlós (B. Comlos) cîțull Torontal având a se prezenta în cutare dumineacă ori sărbătoare spre a-și arăta desteritatea în cantică și tipic.

Din ședința comitetului parohial gr. or. rom. din Nagykomlós (B. Comlos) la 22 august (4 sept.) 1910.

Nicolae Olărescu

v. pres. comit. par.

Iulian Popescu

notar comit. par.

În conțelegeră cu: Mihaiu Păcăian adm. protopopesc.

—□—
2—3

Prin aceasta se publică concurs repetit pentru îndeplinirea parohiei de cl. III-a Vârciorog, protopresbiteratul Peșteșului, cu termin de 30 de zile dela prima publicare în „Biserica și Școala,” conf. ord. Ven. Consistor Nr. 2981/313 B 1909, — pe lângă următoarele emolumente: 1. Casă parohială. 2. Pământ arător și fânaț, 8 jugh. catastrale. 3. Competință de bir dela 100 numere de case, căte o merjă de cuceruz sfârmărat, sau căte 1 cor. bani. Se observă că atât din bir, cât și din pământul parohial, din trei părți, o parte este a cantorului; iar din bir a nouă parte din zece e a crănicului. 4. Venitele stolare dela înmormântare mică 1 cor. 20 fil. mare 6 cor. dela oameni săraci, după norma stolară în vigoare. Dela înmormântări mari, unde se poftește stâlp, predică, cu 12 evanghelii pe drum, dela 10 cor. în sus, după norma stolară. — 5. Dela feștanii 40 fil. dela maslu 1 coroană. 6. Întregirea dotației dela stat conform venitelor deja fascinate în coala B.

Cererile de concurs se vor înainta subscrisului adresate comitetului parohial, în terminul concursual,

adjustate regulamentar, — iar cu strictă observare a §-lui 33 din Regulamentul pentru parohii se vor prezenta în sfânta biserică din Vârciorog spre a-și arăta dezeritatea în cântare și tipic. Comitetul parohial. În conțelegere cu: *Alexandru Munteanu* protopresbiter.

—□— 3—3 gr.

Pentru îndeplinirea definitivă a următoarelor stațiuni învățătoreschi se publică concurs cu termin de alegere după 30 zile dela prima publicare.

1. Căpâlna, salarul 600 cor.
2. Craiova, în bani 300 cor. 4 jug. pământ 12, cubule bucate, și 8 stânjini de lemn.
3. Dumbrăvița de codru, 500 cor.
4. Hășmaș-Urvăș: 196 cor. 20 șinice bucate, lemn după trebuință.
5. Groși-Bărzești: 88 cor. $1\frac{1}{2}$ cubule bucate, 8 orgii de lemn.
6. Mărăus-Secaci: 222 cor., 8 orgii lemn, 16 cubule bucate, căte 1 litră fasole și căte 100 porții de fân și pae.
7. Susag-Tălmaciu: 400 cor., 20 cubule bucate.
8. Ursad: 500 cor.
9. Urvășiu de Biușiu: 500 cor.

Către aceste beneficii sunt a se compută și stolele cantorali uzuale cu locuințe și grădine de legume. Din lemn se vor incălzi și salele de învățământ. Înregirea salarelor și evihevenalelor se va cere dela stat.

Reflectanții au a se prezenta la sf. biserici din comunele unde voiese a competă spre a cântă; iar recursele instruite conform prescriselor § 58 din Regulam. școalelor poporale, sunt a se înainta la subscrișul în F. Györös.

Pentru comitetele parohiale: *Petru Serbu*, protopop.

—□— 3—3

Pentru îndeplinirea postului învățătoreschi dela școală gr. or. română din Apateul român, protopreteratul Orăzii-mari se scrie concurs cu termin de reurgere 30 de zile dela prima publicare.

Emolumintele sunt: 1. Bani gata 1000 de coroane și anume 600 cor. dela comuna bis. iară 400 de cor. dela stat. 2. evartir liber cu grădină 3., stolele uzuale.

Alesul învățător e obligat a provedea cantoratul în și afară de biserică, a instruă școlarii în cântări și ceremoniile bisericești fără altă remunerație.

Reflectanții în termin legal au a-și înainta recusele adjustate conform regulamentelor în vigoare P. O. oficiu protopresbiteral gr. or. rom. în Oradea-mare și în atare duminică ori sărbătoare au să se prezinte în sf. biserică din Apateul român pentru a-și arăta dezeritatea în cant și tipic. Comitetul parohial.

În conțelegere cu mine: *Toma Pacala* protopop inspector școlar.

—□— 3—3

Pe baza autorizării Ven. Consistor diecezan de sub nrul 4431/1910, pentru îndeplinirea parohiei a două din Petriș, devenită vacanță prin moartea fostului preot Ioan Popovici, prin aceasta se publică concurs cu termin de reurgere de 30 zile dela prima publicare în organul „Biserica și Școala“.

Parohia este de clasa a II-a.

Emolumentele impreunate cu acest post sunt:

1. Jumătate sesie de pământ, parte arător, parte fână.
2. Birul și stolele legale.
3. Înregirea din vîstieria statului.

Văduvei și orfanilor minoreni rămași după reposușul preot li se susține dreptul garantat în §-ul 26 al Regulamentului pentru parohii.

Doritorii de a ocupa această parohie să și trimită recursele lor adjustate conform regulamentului în

vigoare și adresate comitetului parohial din Petriș. Oficiul protopresbiteral din Mariaradna, iar dânsii să se prezinte — pe lângă strictă observare a dispozițiilor regulamentare în sta biserică din Petriș, spre a-și arăta dezeritatea în cele rituale.

Din ședința comitetului parohial ținută la 18/31 iulie, 1910. Comitetul parohial.

În conțelegere cu: *Procopiu Givulescu*, protoprezbiter.

—□— 3—3

Pentru ocuparea postului de învățător la școală din Soborsin, post devenit vacant prin pensionarea învățătorului Protasie Givulescu se publică concurs cu terminul de reurgere de 30 zile dela prima publicare în organul „Biserica și Școala“.

Emolumentele incopciate cu acest post sunt: 1. Salar fundamental cor. 1000. 2. Relut de lemn cor. 70. 3. Folosința alor 10 jug. pământ estravilan. 4. Competiția de lemn din pădurea urbărială după $\frac{2}{4}$ sesiune de pământ; din care se va încălzi și sala de învățământ. 5. Stolele uzuale de cantorat. 6. Cvartir liber și grădină.

Postul este a se ocupa la 1 octombrie n. a. c. Învățătorul ales este îndatorat a provedea strana fără nici o altă remunerație.

Dela recurenți se cere, să producă testimoniu despre absolvarea alor 4 clase medii sau civile, testimoniu de evaluație învățătorescă cu calcul „distins“ și atestat, că sunt capabili a conduce cor.

Doritorii de a ocupa acest post se avizează, ca recursele lor adjustate conform regulamentului și adresate comitetului parohial din Soborsin să le trimită oficiului protopresbiteral din Mariaradna, iar dânsii să se prezinte în sta biserică din loc spre a-și arăta dezeritatea în cant și tipic.

Dat în ședința dela 15/28 august 1910.

Comitetul parohial.

În conțelegere cu: *Procopiu Givulescu* protopresbiter. inspector de școle.

—□— 3—3

Compactor român în Arad Iustin Ardelean

Strada Weitzner János Numărul 13.



Execuță grabnică
și prompt tot felul
de lucrări, ce se
ating de aceasta
branșă. Legătură
fină și durabilă.
Servicii prompt și
prețuri moderate

